

**MINISTERE
DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE**

F. 2009 — 4120

[C - 2009/31601]

1^{er} DECEMBRE 2009. — Arrêté ministériel modifiant les annexes I^{er} et II de l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 21 juin 2007 concernant les caractères devant être couverts au minimum par l'examen et les conditions minimales pour l'examen de certaines variétés d'espèces de plantes agricoles et de légumes

Le Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale compétent pour la politique agricole,

Vu la loi du 11 juillet 1969 relative aux pesticides et aux matières premières pour l'agriculture, l'horticulture, la sylviculture et l'élevage, notamment l'article 2, modifié par les lois des 21 décembre 1998, 5 février 1999 et 1^{er} mars 2007;

Vu l'arrêté royal du 8 juillet 2001 relatif aux catalogues nationaux des variétés des espèces de plantes agricoles et de légumes, notamment l'article 7, § 2;

Vu l'arrêté du gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 21 juin 2007 concernant les caractères devant être couverts au minimum par l'examen et les conditions minimales pour l'examen de certaines variétés d'espèces de plantes agricoles, modifié en ses annexes I^{er} et II par l'arrêté ministériel du 26 novembre 2008;

Vu l'avis 47.327/3 du Conseil d'Etat, donné le 3 novembre 2009, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 1^o, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 12 octobre 2009;

Vu la concertation entre les Gouvernements régionaux et l'autorité fédérale en date du 21 octobre 2009,

Arrête :

Article 1^{er}. Le présent arrêté transpose la Directive 2009/97/CE de la commission du 3 août 2009 modifiant les Directives 2003/90/CE et 2003/91/CE établissant des modalités d'application de l'article 7 des directives du Conseil 2002/53/CE et 2002/55/CE en ce qui concerne les caractères minimaux à prendre en compte et les conditions minimales à remplir lors de l'examen de certaines variétés d'espèces de plantes agricoles et de légumes.

Art. 2. Dans l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 21 juin 2007 concernant les caractères devant être couverts au minimum par l'examen et les conditions minimales pour l'examen de certaines variétés d'espèces de plantes agricoles et de légumes :

- l'annexe I^{re} est remplacée par l'annexe I^{re} jointe au présent arrêté;
- l'annexe II est remplacée par l'annexe II jointe au présent arrêté.

Art. 3. Pour les examens qui ont débuté avant le 1^{er} janvier 2010, seront valables les annexes non modifiées de l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 21 juin 2007 concernant les caractères devant être couverts au minimum par l'examen et les conditions minimales pour l'examen de certaines variétés d'espèces de plantes agricoles et de légumes.

Art. 4. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} janvier 2010.

Bruxelles, le 1^{er} décembre 2009.

B. CEREXHE

Annexe I^{re} à l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 21 juin 2007 concernant les caractères devant être couverts au minimum par l'examen et les conditions minimales pour l'examen de certaines variétés d'espèces de plantes agricoles et de légumes

Annexe I^{re}. — Liste des espèces
devant être conformes aux principes directeurs de l'OCCV

Plantes agricoles

Pois fourrager, protocole TP 7/1 du 6-11-2003
Féverole, protocole TP fève/1 du 25-3-2004
Colza, protocole TP 36/1 du 25-03-2004
Tournesol, protocole TP 81/1 du 31-10-2002

Lin textile/lin oléagineux, principes directeurs TP/57/1 du 21-03-2007

**MINISTERIE
VAN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST**

N. 2009 — 4120

[C - 2009/31601]

1 DECEMBER 2009. — Ministeriel besluit tot wijziging van bijlagen I en II van het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 21 juni 2007 betreffende de kenmerken waartoe het onderzoek van bepaalde rassen van landbouw- en groentegewassen zich ten minste moet uitstrekken, en de minimumeisen voor dat onderzoek

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering bevoegd voor het landbouwbeleid,

Gelet op de wet van 11 juli 1969 betreffende pesticiden en grondstoffen voor de landbouw, tuinbouw, bosbouw en veeteelt, inzonderheid op artikel 2, § 1, gewijzigd bij de wetten van 21 december 1998, 5 februari 1999 en 1 maart 2007;

Gelet op het koninklijk besluit van 8 juli 2001 betreffende de nationale rassencatalogi voor landbouwgewassen en groentegewassen, inzonderheid op artikel 7, § 2;

Gelet op het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 21 juni 2007 betreffende de kenmerken waartoe het onderzoek van bepaalde rassen van landbouw- en groentegewassen zich ten minste moet uitstrekken, en de minimumeisen voor dat onderzoek, gewijzigd in haar bijlage I en II door het ministerieel besluit van 26 november 2008;

Gelet op advies 47.327/3 van de Raad van State, gegeven op 3 november 2009, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1^o, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 12 oktober 2009;

Gelet op het overleg tussen de gewesten en de federale overheid op 21 oktober 2009,

Besluit :

Artikel 1. Dit besluit voorziet in de omzetting van Richtlijn 2009/97/EG van de commissie van 3 augustus 2009 tot wijziging van Richtlijn 2003/90/EG en 2003/91/EG houdende bepalingen ter uitvoering van artikel 7 van Richtlijn 2002/53/EG respectievelijk Richtlijn 2002/55/EG van de Raad wat betreft de kenmerken waartoe het onderzoek van bepaalde rassen van landbouwgewassen en groentegewassen zich ten minste moet uitstrekken, en de minimumeisen voor dat onderzoek.

Art. 2. In het besluit van de Brusselse hoofdstedelijke regering van 21 juni 2007 betreffende de kenmerken waartoe het onderzoek van bepaalde rassen van landbouw- en groentegewassen zich ten minste moet uitstrekken, en de minimumeisen voor dat onderzoek :

- wordt bijlage I vervangen door bijlage I gevoegd bij dit besluit;
- wordt bijlage II vervangen door bijlage II gevoegd bij dit besluit;

Art. 3. Voor de onderzoeken die vóór 1 januari 2010 zijn begonnen, blijven de ongewijzigde bijlagen van het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 21 juni 2007 betreffende de kenmerken waartoe het onderzoek van bepaalde rassen van landbouw- en groentegewassen zich ten minste moet uitstrekken, en de minimumeisen voor dat onderzoek, van toepassing.

Art. 4. Dit besluit treedt in werking op 1 januari 2010.

Brussel, 1 december 2009.

B. CEREXHE

Bijlage I bij het besluit van de Brusselse hoofdstedelijke regering van 21 juni 2007 betreffende de kenmerken waartoe het onderzoek van bepaalde rassen van landbouw- en groentegewassen zich ten minste moet uitstrekken, en de minimumeisen voor dat onderzoek

Bijlage I. — Lijst van gewassen
die moeten voldoen aan de CBP testrichtsnoeren

Landbouwgewassen

voedererwt, protocol TP 7/1 van 6-11-2003
Paardenboon/veldboon, protocol TP Broadbean/1 van 25-3-2004
koolzaad, protocol TP 36/1 van 25-03-2004
zonnebloem, protocol TP 81/1 van 31-10-2002
vlas, richtsnoer TP/57/1 van 21-03-2007

Avoine nue, protocole TP 20/1 du 06-11-2003
 Avoine cultivée et avoine byzantine, protocole TP 20/1 du 06-11-2003
 Orge, protocole TP 19/2 du 6-11-2003
 Riz, protocole TP 16/1 du 18-11-2004
 Seigle, protocole TP 58/1 du 31-10-2002
 Triticale, protocole TP 121/2 du 22-01-2007
 Blé, protocole TP 3/4 du 23-06-2008
 Blé dur, protocole TP 120/2 du 6-11-2003
 Maïs, protocole TP 2/2 du 15-11-2001
 Pomme de terre, protocole TP 23/2 du 1-12-2005

Légumes

Oignon et échalion, protocole TP 46/2 du 1-04-2009
 Echalote, protocole TP 46/2 du 1-04-2009
 Poireau, protocole TP 85/2 du 1-04-2009
 Ail, protocole TP 162/1 du 25-03-2004
 Ciboulette, protocole TP 198/1 du 1-04-2009
 Céleris, protocole TP 82/1 du 13-03-2008
 Céleris-raves, protocole TP 74/1 du 13-03-2008
 Asperge, protocole TP 130/1 du 27-03-2002
 Betterave rouge, y compris Cheltenham beet, protocole TP 60/1 du 1-04-2009
 Choux-fleurs, protocole TP 45/1 du 15-11-2001
 Brocoli, protocole TP 151/2 du 21-03-2007
 Choux de Bruxelles, protocole TP 54/2 du 1-12-2005
 Choux-raves, protocole TP 65/1 du 25-03-2004
 Chou de Milan, chou blanc ou chou rouge, protocole TP 48/2 du 1-12-2005
 Choux de Chine, protocole TP 105/1 du 13-03-2008
 Piment ou poivron, protocole TP 76/2 du 21-03-2007
 Chicorée frisée et scarole, protocole TP 118/2 du 1-12-2005
 Chicorée industrielle, protocole TP 172/2 du 1-12-2005
 Chicorée Witloof, protocole TP 173/1 du 25-03-2004
 Pastèque, protocole TP 142/1 du 21-03-2007
 Melon, protocole TP 104/2 du 21-03-2007
 Concombre et cornichon, protocole TP 61/2 du 13-03-2008
 Courgette, protocole TP 119/1 du 25-03-2004
 Artichaut et cardon, protocole TP 184/1 du 25-03-2004
 Carotte et carotte fourragère, protocole TP 49/3 du 13-03-2008
 Fenouil, protocole TP 183/1 du 25-03-2004
 Laitue, protocole TP 13/4 du 1-04-2009
 Tomate, protocole TP 44/3 du 21-03-2007
 Persil, protocole TP 136/1 du 21-03-2007
 Haricot d'Espagne, protocole TP 9/1 du 21-03-2007
 Haricot nain et haricot à rames, protocole TP 12/3 du 1-04-2009
 Pois ridé, pois rond et mange-tout, protocole TP 7/1 du 6-11-2003
 Radis, protocole TP 64/1 du 27-03-2002
 Aubergine, protocole TP 117/1 du 13-03-2008
 Epinard, protocole TP 55/2 du 13-03-2008
 Mâche, protocole TP 75/2 du 21-03-2007
 Fève, protocole TP Fève/1 du 25-03-2004
 Maïs doux et maïs à éclater, protocole TP 2/2 du 15-11-2001

Le texte de ces protocoles peut être consulté sur le site internet de l'OCVV (www.cpvo.europa.eu).

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 1^{er} décembre 2009 modifiant les annexes I^{re} et II de l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 21 juin 2007 concernant les caractères devant être couverts au minimum par l'examen et les conditions minimales pour l'examen de certaines variétés d'espèces de plantes agricoles et de légumes.

Le Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale
 compétent pour la Politique agricole,
 B. CEREXHE

Naakte haver, protocol TP 20/1 van 6-11-2003
 Haver, protocol TP 20/1 van 6-11-2003
 gerst, protocol TP 19/2 van 6-11-2003
 rijst, protocol TP 16/1 van 18-11-2004
 rogge, protocol TP 58/1 van 31-10-2002
 triticale, protocol TP 121/2 van 22-01-2007
 tarwe, protocol TP 3/4 van 23-06-2008
 harde tarwe, protocol TP 120/2 van 6-11-2003
 maïs, protocol TP 2/2 van 15-11-2001
 aardappel, protocol TP 23/2 van 1-12-2005

Groentegewassen

ui en echalion, protocol TP 46/2 van 1-04-2009
 sjalot, protocol TP 46/2 van 1-04-2009
 prei, protocol TP 85/2 van 1-04-2009
 knoflook, protocol TP 162/1 van 25-03-2004
 Bieslook, protocol TP 198/1 van 1-04-2009
 bleekselderij, protocol TP/82/1 van 13-03-2008
 knolselderij, protocol TP/74/1 van 13-03-2008
 asperge, protocol TP/130/1 van 27-03-2002
 Rode biet, inclusief Cheltenham beet, protocol TP 60/1 van 1-04-2009
 bloemkool, protocol TP/45/1 van 15-11-2001
 broccoli, protocol TP/151/2 van 21-03-2007
 spruitkool, protocol TP/54/2 van 1-12-2005
 koolrabi, protocol TP/65/1 van 25-03-2004
 savooiekool, witte kool en rode kool, protocol TP/48/2 van 1-12-2005
 Chinese kool, protocol TP/105/1 van 13-03-2008
 paprika/Spaanse peper, protocol TP/76/2 van 21-03-2007
 krulandijvie/andijvie, protocol TP/118/2 van 1-12-2005
 cichorei voor de industrie, protocol TP/172/2 van 1-12-2005
 witlof, protocol TP/173/1 van 25-03-2004
 watermeloen, protocol TP 142/1 van 21-03-2007
 meloen, protocol TP/104/2 van 21-03-2007
 komkommer/augurk, protocol TP/61/2 van 13-03-2008
 courgette, protocol TP/119/1 van 25-03-2004
 artisjok en kardoer, protocol TP 184/1 van 25-03-2004
 wortel en voederwortel, protocol TP/49/3 van 13-03-2008
 knolvenkel, protocol TP/183/1 van 25-03-2004
 sla, protocol TP 13/4 van 1-04-2009
 tomaat, protocol TP/44/3 van 21-03-2007
 peterselie, protocol TP/136/1 van 21-03-2007
 pronkboon, richtsnoer TP/9/1 van 21-03-2007
 stamboon en stokboon, protocol TP 12/3 van 1-04-2009
 kreuksadige doperwt, rondzadige doperwt en peul, protocol TP/7/1 van 6-11-2003
 radijs/rammenas, protocol TP/64/1 van 27-03-2002
 aubergine, protocol TP 117/1 van 13-03-2008
 spinazie, protocol TP/55/2 van 13-03-2008
 veldsla, protocol TP/75/2 van 21-03-2007
 tuinboon, protocol TP Broadbean/1 van 25-03-2004
 suikermaïs en pofmaïs, protocol TP 2/2 van 15-11-2001

De tekst van deze protocollen is te vinden op de website van het CBP (www.cpvo.europa.eu).

Gezien om gevoegd te worden bij het Ministeriel besluit van 1 december 2009 tot wijziging bijlage I en II van besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 21 juni 2007 betreffende de kenmerken waartoe het onderzoek van bepaalde rassen van landbouw - en groentegewassen zich ten minste moet uitstrekken, en de minimumeisen voor dat onderzoek.

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering
 bevoegd voor het Landbouwbeleid,
 B. CEREXHE

Annexe II à l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 21 juin 2007 concernant les caractères devant être couverts au minimum par l'examen et les conditions minimales pour l'examen de certaines variétés d'espèces de plantes agricoles et de légumes

Annexe II. — Liste des espèces devant être conformes aux principes directeurs de l'UPOV

Plantes agricoles

Betterave fourragère, principes directeurs TG/150/3 du 4-11-1994
 Agrostide des chiens, principes directeurs TG/30/6 du 12-10-1990
 Agrostide géante, principes directeurs TG/30/6 du 12-10-1990
 Agrostide stolonifère, principes directeurs TG/30/6 du 12-10-1990
 Agrostide commune, principes directeurs TG/30/6 du 12-10-1990
 Brome cathartique, principes directeurs TG/180/3 du 4-04-2001
 Brome, principes directeurs TG/180/3 du 4-04-2001
 Dactyle, principes directeurs TG/31/8 du 17-04-2002
 Fétuque élevée, principes directeurs TG/39/8 du 17-04-2002
 Fétuque ovine à feuilles menues, principes directeurs TG/67/5 du 05-04-2006
 Fétuque des prés, principes directeurs TG/39/8 du 17-04-2002
 Fétuque rouge, principes directeurs TG/67/5 du 05-04-2006
 Fétuque ovine durette, principes directeurs TG 67/5 du 05-04-2006
 Ray-grass italien, principes directeurs TG/4/8 du 05-04-2006
 Ray-grass anglais, principes directeurs TG/4/8 du 05-04-2006
 Ray-grass intermédiaire, principes directeurs TG/4/8 du 05-04-2006
 Fléole noueuse, principes directeurs TG/34/6 du 7-11-1984
 Fléole, principes directeurs TG/34/6 du 7-11-1984
 Pâturin des prés, principes directeurs TG/33/6 du 12-10-1990
 Lupin blanc, principes directeurs TG/66/4 du 31-03-2004
 Lupin à feuilles étroites, principes directeurs TG/66/4 du 31-03-2004
 Lupin jaune, principes directeurs TG/66/4 du 31-03-2004
 Luzerne, principes directeurs TG/6/5 du 06-04-2005
 Luzerne bigarrée, principes directeurs TG/6/5 du 06-04-2005
 Trèfle violet, principes directeurs TG/5/7 du 4-04-2001
 Trèfle blanc, principes directeurs TG/38/7 du 9-04-2003
 Vesce commune, principes directeurs TG/32/6 du 21-10-1988
 Chou-navet ou rutabaga, principes directeurs TG/89/6 du 4-04-2001
 Radis oléifère, principes directeurs TG/178/3 du 4-04-2001
 Arachide, principes directeurs TG/93/3 du 13-11-1985
 Navette, principes directeurs TG/185/3 du 17-04-2002
 Carthame, principes directeurs TG/134/3 du 12-10-1990
 Coton, principes directeurs TG/88/6 du 4-04-2001
 Pavot, principes directeurs TG/166/3 du 24-03-1999
 Moutarde blanche, principes directeurs TG/179/3 du 4-04-2001
 Fèves de Soja, principes directeurs TG/80/6 du 1-04-1998
 Sorgho, principes directeurs TG/122/3 du 6-10-1989

Légumes

Ciboule, protocole TG/161/3 du 1-04-1998
 Poirée, bette à cardes, protocole TG/106/4 du 31-03-2004
 Chou- frisé, protocole TG/90/6 du 31-03-2004
 Navet, protocole TG/37/10 du 4-04-2001
 Chicorée à larges feuilles ou chicorée italienne, protocole TG/154/3 du 18-10-1996

Bijlage II bij het besluit van de Brusselse hoofdstedelijke regering van 21 juni 2007 betreffende de kenmerken waartoe het onderzoek van bepaalde rassen van landbouw- en groentegewassen zich ten minste moet uitstrekken, en de minimumeisen voor dat onderzoek

Bijlage II. — Lijst van gewassen die moeten voldoen aan de UPOV testrichtsnoeren

Landbouwgewassen

voederbieten, richtsnoer TG/150/3 van 4-11-1994
 kruipend struisgras/heidestruisgras, richtsnoer TG/30/6 van 12-10-1990
 hoog struisgras, richtsnoer TG/30/6 van 12-10-1990
 wit struisgras, richtsnoer TG/30/6 van 12-10-1990
 gewoon struisgras, richtsnoer TG/30/6 van 12-10-1990
 paardengras, richtsnoer TG/180/3 van 4-04-2001
 alaskadravik, richtsnoer TG/180/3 van 4-04-2001
 kropaar, richtsnoer TG/31/8 van 17-04-2002
 rietzwenkgras, richtsnoer TG/39/8 van 17-04-2002
 Fijnbladig schapegras, richtsnoer TG/67/5 van 05-04-2006
 beemdlangbloem, richtsnoer TG/39/8 van 17-4-2002
 roodzwenkgras, richtsnoer TG/67/5 van 05-04-2006
 Hardzwenkgras, richtsnoer TG/67/5 van 05-04-2006
 Italiaans raaigras, richtsnoer TG/4/8 van 05-04-2006
 Engels raaigras, richtsnoer TG/4/8 van 05-04-2006
 gekruist raaigras, richtsnoer TG/4/8 van 05-04-2006
 klein timotheegras, richtsnoer TG/34/6 van 7-11-1984
 Timotheegras, richtsnoer TG/34/6 van 7-11-1984
 veldbeemdgras, richtsnoer TG/33/6 van 12-10-1990
 witte lupine, richtsnoer TG/66/4 van 31-03-2004
 blauwe lupine, richtsnoer TG/66/4 van 31-03-2004
 gele lupine, richtsnoer TG/66/4 van 31-03-2004
 luzerne, richtsnoer TG/6/5 van 06-04-2005
 Bonte luzerne, richtsnoer TG/6/5 van 06-04-2005
 rode klaver, richtsnoer TG/5/7 van 4-04-2001
 witte klaver, richtsnoer TG/38/7 van 9-04-2003
 voederwikke, richtsnoer TG/32/6 van 21-10-1988
 koolraap, richtsnoer TG/89/6 van 4-04-2001
 bladrammenas, richtsnoer TG/178/3 van 4-04-2001
 grondnoot, richtsnoer TG/93/3 van 13-11-1985
 raapzaad, richtsnoer TG/185/3 van 17-04-2002
 saffloer, richtsnoer TG/134/3 van 12-10-1990
 katoen, richtsnoer TG/88/6 van 4-04-2001
 blauwmaanzaad, richtsnoer TG/166/3 van 24-03-1999
 gele mosterd, richtsnoer TG/179/3 van 4-04-2001
 sojaboon, richtsnoer TG/80/6 van 1-04-1998
 sorgho, richtsnoer TG/122/3 van 6-10-1989

Groentegewassen

stengelui, richtsnoer TG/161/3 van 1-04-1998
 snijbiet, richtsnoer TG/106/4 van 31-03-2004
 boerenkool, richtsnoer TG/90/6 van 31-03-2004
 miraap/stoppelknol, richtsnoer TG/37/10 van 4-04-2001
 bladcichorei, richtsnoer TG/154/3 van 18-10-1996

Potiron, protocole TG/155/4 du 28-03-2007
 Radis noir, protocole TG/63/6 du 24-03-1999
 Rhubarbe, protocole TG/62/6 du 24-03-1999
 Scorsonère, protocole TG/116/3 du 21-10-1988

Le texte de ces principes directeurs peut être consulté sur le site internet de l'UPOV (www.upov.int).

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 1^{er} décembre 2009 modifiant les annexes I et II de l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 21 juin 2007 concernant les caractères devant être couverts au minimum par l'examen et les conditions minimales pour l'examen de certaines variétés d'espèces de plantes agricoles et de légumes.

Le Ministre du Gouvernement
 de la Région de Bruxelles-Capitale chargé la Politique agricole,
 B. CEREXHE

pompoen, richtsnoer TG/155/4 van 28-03-2007
 rammenas, richtsnoer TG/63/6 van 24-03-1999
 rabarber, richtsnoer TG/62/6 van 24-03-1999
 schorseneer, richtsnoer TG/116/3 van 21-10-1988

De tekst van deze richtsnoeren is te vinden op de website van het UPOV (www.upov.int).

Gezien om gevoegd te worden bij het Ministerieel besluit van 1 december 2009 tot wijziging bijlage I en II van besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 21 juni 2007 betreffende de kenmerken waartoe het onderzoek van bepaalde rassen van landbouw - en groentegewassen zich ten minste moet uitstrekken, en de minimumeisen voor dat onderzoek.

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering
 bevoegd voor het Landbouwbeleid,
 B. CEREXHE

AUTRES ARRETES — ANDERE BESLUITEN

SERVICE PUBLIC FEDERAL MOBILITE ET TRANSPORTS

[C - 2009/14305]

18 NOVEMBRE 2009. — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 31 juillet 2008 portant nomination du président et des membres de la Commission Navigation intérieure

Le Secrétaire d'Etat à la mobilité,

Vu l'arrêté royal du 20 juillet 1998 portant instauration de la liberté d'affrètement et de la formation des prix dans le secteur national et international du transport de marchandises par voie navigable, l'article 4;

Vu l'arrêté ministériel du 31 juillet 2008 portant nomination du président et des membres de la Commission Navigation intérieure,

Arrête :

Article 1^{er}. Dans l'article 1^{er} de l'arrêté ministériel du 31 juillet 2008 portant nomination du président et des membres de la Commission Navigation intérieure les modifications suivantes sont apportées :

1° l'alinéa 2 est remplacé par ce qui suit :

« 2° en qualité de suppléants respectivement du président et du vice-président :

Mme C. Vanluchene, conseiller auprès de la Direction générale Transport Terrestre;

Mme A. Van Haute, conseiller général auprès de la Direction générale Transport maritime; »

2° l'alinéa 5 est remplacé par ce qui suit :

« 5° en qualité de membres et membre suppléants, représentants des organisations représentatives des entrepreneurs de transport par voie navigable :

M. Pierre ROLAND, suppléants Mme C. POPPE et M. Pascal ROLAND;

M. C. VAN LANCKER, suppléants MM. P. LAHAYE et R. VAN HAECKE;

M. A. BAUWENS, suppléants MM. G. PIUS et E. STRAATMAN;

M. M. PARMENTIER, suppléants M. O. PARMENTIER et Mme F. HEYLEN;

M. Ph. GRULOIS, suppléants MM. G. VAN OVERLOOP et E. VAN DEN POEL; »

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} décembre 2009.

Bruxelles, le 18 novembre 2009.

E. SCHOUPPE

FEDERALE OVERHEIDSDIENST MOBILITEIT EN VERVOER

[C - 2009/14305]

18 NOVEMBER 2009. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 31 juli 2008 houdende benoeming van de voorzitter en de leden van de Commissie Binnenvaart

De Staatssecretaris voor Mobiliteit,

Gelet op het koninklijk besluit van 20 juli 1998 houdende invoering van de vrije bevrachting en de vrije prijsvorming in de sector nationaal en internationaal goederenvervoer over de binnenwateren, artikel 4;

Gelet op het ministerieel besluit van 31 juli 2008 houdende benoeming van de voorzitter en de leden van de Commissie Binnenvaart,

Besluit :

Artikel 1. In artikel 1 van het ministerieel besluit van 31 juli 2008 houdende benoeming van de voorzitter en de leden van de Commissie Binnenvaart worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° het tweede lid wordt vervangen als volgt :

« 2° in de hoedanigheid van plaatsvervangers van respectievelijk de voorzitter en de ondervoorzitter :

Mevr. C. Vanluchene, adviseur bij het Directoraat-generaal Vervoer te Land;

Mevr. A. Van Haute, adviseur-generaal bij het Directoraat-generaal Maritiem Vervoer; »

2° het vijfde lid wordt vervangen als volgt :

« 5° in de hoedanigheid van leden en plaatsvervangende leden, afgevaardigden van de representatieve organisaties van de ondernemers van binnenvaartvervoer :

de heer Pierre ROLAND, plaatsvervangers Mevr. C. POPPE en de heer Pascal ROLAND;

de heer C. VAN LANCKER, plaatsvervangers de heren P. LAHAYE en R. VAN HAECKE;

de heer A. BAUWENS, plaatsvervangers de heren G. PIUS en E. STRAATMAN;

de heer M. PARMENTIER, plaatsvervangers de heer O. PARMENTIER en Mevr. F. HEYLEN;

de heer Ph. GRULOIS, plaatsvervangers de heren G. VAN OVERLOOP en E. VAN DEN POEL; »

Art. 2. Dit besluit treedt in werking op 1 december 2009.

Brussel, 18 november 2009.

E. SCHOUPPE